

ANNEXE II

Zones pour le Pipe-line et la Ligne Dempster au Canada

- Zone 1 *Foothills Pipe Lines (South Yukon) Ltd.*
De la frontière de l'Alaska au point de raccordement de la Ligne Dempster à Whitehorse ou à proximité de Whitehorse.
- Zone 2 *Foothills Pipe Lines (South Yukon) Ltd.*
De Whitehorse à Watson Lake.
- Zone 3 *Foothills Pipe Lines (North B.C.) Ltd.*
De Watson Lake au point de raccordement de la canalisation principale de la Westcoast, à proximité de Fort Nelson.
- Zone 4 *Foothills Pipe Lines (North B.C.) Ltd.*
Du point de raccordement de la canalisation principale de la Westcoast, à proximité de Fort Nelson, à la frontière entre l'Alberta et la Colombie britannique.
- Zone 5 *Foothills Pipe Lines (Alta) Ltd.*
De la frontière entre l'Alberta et la Colombie britannique au point de bifurcation à proximité de Caroline (Alberta).
- Zone 6 *Foothills Pipe Lines (Alta) Ltd.*
De Caroline (Alberta) à la frontière entre l'Alberta et la Saskatchewan, à proximité d'Empress.
- Zone 7 *Foothills Pipe Lines (Alta) Ltd.*
De Caroline à la frontière entre l'Alberta et la Colombie britannique, à proximité de Coleman.
- Zone 8 *Foothills Pipe Lines (South B.C.) Ltd.*
De la frontière entre l'Alberta et la Colombie britannique à proximité de Coleman, à la frontière entre la Colombie britannique et les États-Unis, à proximité de Kingsgate.
- Zone 9 *Foothills Pipe Lines (Sask.) Ltd.*
De la frontière entre l'Alberta et la Saskatchewan, à proximité d'Empress, à la frontière entre la Saskatchewan et les États-Unis, à proximité de Monchy.
- Zone 10 *Foothills Pipe Lines (North Yukon) Ltd.*
Des gisements de gaz du delta du Mackenzie, dans le delta du Mackenzie, Territoires du Nord-Ouest, à un point situé à proximité du carrefour des autoroutes du Klondike et de Dempster, à l'ouest de Dawson (Territoire du Yukon).
- Zone 11 *Foothills Pipe Lines (South Yukon) Ltd.*
D'un point à proximité du carrefour des autoroutes du Klondike et de Dempster, à proximité de Dawson, au point de raccordement du Pipe-line à Whitehorse ou à proximité de Whitehorse.